

Contents

Abstract	5
Preface	9
Aknowledgements	11
Transcription and Transliteration Conventions	13
List of Abbreviations	14
Palaeographic Introduction	15
1. Introduction	27
1.1. Mongolian Religious Syncretism: A Brief Introduction	29
1.2. Rituals and Mongolian Ethnography	35
1.3. Typology and Genres	36
1.4. Ritual Texts and the Literary Canon	39
1.5. Rituals, Shamanism and Folk-Religion	41
1.6. Overview of Previous Scholarship	44
1.7. Mongolian and Tibetan: Who Should Understand the Text?	45
1.8. Scribes, Texts, and Rituals	47
1.9. Rituals without Manuscripts: Two Fieldwork Case Studies	49
1.9.1. The <i>Seter</i> Ritual among the Altai Uriankhais	49
1.9.2. Rituals in the Philosophical System of a Zakhchin Herder	52
1.10. Collections of Mongolian Manuscripts and Blockprints in the Czech Republic	56
2. Ritual Texts	59
2.1. Offerings to Local Deities and Sacred Places	61
2.1.1. Incense Offering to <i>Tngri</i> -Gods of the Mongolian Land by <i>Čorji Lama Aywangdorji</i>	63
2.1.2. Msc. D 159-5: Incense Offering to Qangyai [King]	79
2.1.3. Msc. D 219/1: Incense Offering to Čayan Ayula	85
2.1.4. Msc. D 219/2: Incense Offering of Boyda Mountain	88
2.1.5. Msc. D 45: Incense Offering to the Galshar Mountain	91
2.2. Rituals against Diseases and Harmful Influences	95
2.2.1. Msc. D 322: A Ritual against Smallpox	95
2.2.2. Msc. B 18/9: Closing the Mouth of Harm (<i>γarluy-yin aman boyuqui-yin arγ-a</i>)	101
2.2.3. Msc. B 18/7: Incense Offering Purifying Every Impurity	104
2.3. Popular Buddhist Poetry, Hymns, Chants, and Invocations	119
2.3.1. Msc. B 62/1: Two Prayers for the Teacher Lama	119
2.3.2. Msc. D 147: Praise Song about Utai (Wutaishan) Mountain	124
2.3.3. Prayer to Jebtsundamba Khutugtu	126
2.3.4. Msc. D 286: A Song how the Eight Jebtsundamba Was Captured by Chinese Revolutionaries	133
2.4. Fire Worship Ritual	136
2.5. Ritual Texts about the White Old Man	155
2.5.1. Extended Narrative Version of the White Old Man Offering Text	155
2.5.2. Abbreviated Version of the White Old Man	163
2.5.3. Versified Version of the Incense Offering to the White Old Man by Mergen Gegen	164
2.6. Offering Rituals to the Gods of the Heavenly Realm	171

2.6.1. Msc. D 271: Incense Offering of Atay-a <i>Tngri</i>	172
2.6.2. Msc. D 244/3: Incense Offering of the Mighty <i>Tngri</i> -Gods.....	174
2.6.3. Msc. B 55/4-I: Incense Offering to the Five <i>Tngri</i> -Gods	176
2.7. Ritual Texts for Hunting.....	182
2.7.1. Msc. D 25: Incense Offering of the Saddle-Thongs	182
2.7.2. Msc. D 111: Offering to the Saddle-Thongs	186
2.7.3. Msc. D 273: Sutra Summoning Good Fortune in Hunt.....	188
2.7.4. Msc. D 99/3: Abbreviated Version of the Incense Offering to the Saddle-Thongs.....	190
2.8. Smoke Offering of the Fox.....	192
2.9. Msc. D 77: The <i>Seter</i> Ritual – Consecration of Livestock.....	214
2.10. Rituals of Warlike Deities – Incense Offering to Geser Khan	223
2.10.1. Msc. B 55/4-IV: Incense Offering of Geser	223
2.10.2. Msc. B 55/6: Incense Offering of Geser Khan	228
2.10.3. Msc. D 100: Incense Offering of Geser Khan	230
2.10.4. Msc. D 221/1: Incense Offering of Geser, the Holy Lord and Khan.....	234
2.10.5. Msc. D 217: Incense Offering Sutra of Geser Khan.....	237
2.10.6. Msc. D 10: Incense Offering Sutra of Geser Khan.....	241
2.10.7. Msc. B 65/17: Incense Offering of the Holy Lord Geser Khan.....	245
2.11. Wedding Ritual Texts.....	249
2.11.1. Msc. D 79/2: A Story of the Genius Holy Chinggis Khan	249
2.11.2. Msc. D 225: A Manual of the Wedding Ritual.....	252
2.12. Various Purifying Offerings	259
2.12.1. Msc. B 55/4-II: Incense Offering for a [Favourable] Path	259
2.12.2. Msc. B 55/4-III: The Pure Incense Offering (Incense Offering Clearing away Contaminations).....	260
2.12.3. Msc. D 178: A Collection of Purifying Offerings	262
2.13. Repaying the Kindness of Parents	269
2.14. Msc. B 81/2: The Swift-Acting of Mahākāla	280
2.15. Msc. B 65/4: An Incense Offering for Wealth Accumulation.....	282
2.16. Msc. B 55/1: A Penitential Prayer (The Compendium of the Hundred Thousand Buddhas). 284	
3. Index.....	287
4. References	365
5. Facsimiles.....	379